

...oggetto alla data del suo...
...festeggiare tutti insieme...
...oggetto ai tempi abituali...



...scienza naturale...
...sull'acquisizione del...
...logica del linguaggio...
...come storia della...
...lingua italiana senza...
...L'eterogeneità della...
...prendere lei, che da...
...talvolta faticosa...

Carissimo professore,

con un certo ritardo rispetto alla data del suo compleanno, che avremmo voluto festeggiare tutti insieme, ma forse con maggiore celerità rispetto ai tempi abituali per molti di noi, le dedichiamo questa raccolta che riunisce i contributi dei suoi allievi fiorentini: quasi tutti abbiamo partecipato ai suoi corsi e ai suoi seminari, e ci siamo laureati con lei continuando poi a lavorare in campo linguistico. Un gruppo che non è mai stato caratterizzato da una metodologia univoca o da una stretta uniformità nelle tematiche, né ancor meno da relazioni di impronta accademica. Una raccolta dunque particolare: l'insieme di questi scritti vuole testimoniarle in primo luogo il nostro affetto e la nostra riconoscenza, ma è anche una prova rappresentativa, a nostro avviso, di quella ampiezza degli interessi da lei contemplati, che ha permesso a ciascuno di noi di sviluppare una diversa e personale linea di ricerca. La consapevolezza di poterci rivolgere a lei, traendo profitto dalla sua continua e amichevole disponibilità e facendo tesoro della sua profonda competenza, ci ha stimolato e sostenuto nell'affrontare argomenti spesso nuovi e talvolta rischiosi, sempre sicuri di trovare da parte sua interesse e fiducia.

Se una tematica accomuna il nostro gruppo è l'indagine linguistica nella sua accezione più estesa e problematica verso la quale ci ha orientato il suo insegnamento: dall'analisi stilistica e letteraria, sia nelle sue implicazioni semiologiche che in quelle più estesamente antropologiche, agli studi più specifici sulla struttura linguistica, fino alla teoria grammaticale come scienza naturale, alla ricerca sperimentale fonetica, e sull'acquisizione del linguaggio, alla semantica e alla logica dei linguaggi naturali, e ancora alla ricerca storica sia come storia della linguistica che come storia della lingua italiana sempre proiettata verso problematiche attuali. L'eterogeneità della raccolta, quindi, non può certo sorprendere lei, che da tanti anni ci conosce e segue lo svolgimento talvolta faticoso del nostro lavoro.

Non la sorprenderà neppure - e in fondo speriamo che non le dispiaccia - il fatto che non abbiamo voluto impegnarci in un tema d'occasione, mirando ad una omogeneità fittizia, ma che abbiamo preferito fermarci ciascuno a riflettere sul proprio lavoro del momento, per offrirgliene uno spaccato reale. Il nostro criterio antologico vuole dunque rispecchiare il carattere in fieri delle diverse ricerche e speriamo che ciò le faccia considerare con maggiore benevolenza la provvisorietà di alcuni dei contributi raccolti. E lei potrà forse anche comprendere che le ragioni di certe assenze vanno attribuite alla natura e allo stadio particolare di alcune indagini che ancora non permettono, a giudizio degli interessati, né tagli né consuntivi. Essi potranno apparire, però, in altra sede come contributi ulteriori a lei dedicati.

Ci sembra che questa sia l'occasione più opportuna per ricordare, accanto ai risultati tangibili di tutta la sua opera e alla molteplicità di iniziative da lei ispirate, il suo impegno ad ampliare l'orizzonte degli studi linguistici italiani, intessendo una trama di rapporti di amicizia e di collaborazione scientifica con studiosi dei più vari orientamenti e di diversi paesi. Anche questo ci sollecita a proseguire e ad approfondire le ricerche intraprese, per le quali il dialogo con lei appare indispensabile. La raccolta, dunque, non è un punto d'arrivo, ma solo un modo per ritrovarci insieme a festeggiarla e a offrirle i risultati sia pur provvisori del nostro lavoro.

Con grandissimo affetto, la salutiamo.

Firenze, dicembre 1981

Gabriella Alfieri
Anna Antonini
Cinzia Avesani
Pier Marco Bertinotto
Luciana Brandi

Omar Calabrese
Patrizia Cordin
Emanuela Cresti
Nicoletta Maraschio
Massimo Moneglia
Enrico Paradisi
Luciana Salibra
Leonardo Savoia
Stefania Stefanelli
Chiara Tomasi
Mario Vayra
Gastone Venturelli
Edoardo Vineis